

**ГОСТИНИЦА ГОСТЕВОЙ ДОМ  
HOTEL**

1. Фамилия \_\_\_\_\_ Комната № \_\_\_\_\_  
Last name \_\_\_\_\_ Room N \_\_\_\_\_

2. Имя \_\_\_\_\_ Индекс поселения \_\_\_\_\_  
First name \_\_\_\_\_ Accommodation index \_\_\_\_\_

3. Отчество \_\_\_\_\_ Заезд \_\_\_\_\_  
Second name \_\_\_\_\_ Arrival date \_\_\_\_\_ (дата, часы)

Выезд \_\_\_\_\_  
Departure date \_\_\_\_\_ (дата, часы)

4. Дата рождения \_\_\_\_\_  
Birth date \_\_\_\_\_

5. Паспорт серии \_\_\_\_\_ № \_\_\_\_\_ выдан \_\_\_\_\_  
Passport serial \_\_\_\_\_ N \_\_\_\_\_ issued \_\_\_\_\_ (когда)

\_\_\_\_\_  
(наименование органа внутренних дел, выдавшего документ)  
(issued by)

6. Адрес постоянного места жительства \_\_\_\_\_  
Address \_\_\_\_\_

7. С правилами проживания и пожарной безопасности ознакомлен. За порчу имущества взимается плата согласно прейскуранту. Несу полную ответственность за пребывание посторонних лиц в комнате.

I have acquainted with the Occupancy Rules and Fire Prevention Rules. For the Property damage a fee is charged according to the price-list. I bear the responsibility for staying of extraneous persons in the room.

8. Я согласен на обработку персональных данных, указанных мной в данной анкете, по правилам указанным в условиях бронирования и аннуляции отеля.

I agree with my personal data processing according to the hotel reservation/cancellation rules.

Администратор \_\_\_\_\_  
Manager \_\_\_\_\_

Подпись \_\_\_\_\_  
Signature \_\_\_\_\_ (лица, прибывающего в гостиницу)